



٠٩/٤٩٩

Q.R - DICL - 30/4/2009  
 - UNREVIEWED

التاريخ: ٢٠٠٩/٤/٢٩

السادة هيئة الأوراق المالية المحترمين  
عمان - الأردن

تحية طيبة وبعد ،

نرفق لكم بطيه البيانات المالية المرحلية لل ثلاثة أشهر المنتهية في ٢٠٠٩/٣/٣١ المراجعة من قبل مدقق حسابات الشركة السادة ديلويت أند توش ، كما نرفق لكم بطيه فرسن مدمج (CD) يحتوي على التقرير السنوي للشركة لعام ٢٠٠٨ .

وأقبلوا فائق الاحترام ، ، ،

هيا م هريش

مساعد المدير العام للشؤون المالية والإدارية

هيئة الأوراق المالية
الدائرة الإدارية
السيسيوان
٢٠٠٩ نيسان ٩
رقم المسلسل ٨٣٥٥
رقم الملف ٤٦٣٧
المؤهل المختبر

[3]

الدنه تامر

البوره  
٤/٤٩

شركة دلتا للتأمين

(شركة مساهمة عامة محدودة)

عمان - الأردن

البيانات المالية لل ثلاثة أشهر المنتهية

في ٢٠٠٩/٣/٣١

**شركة دلتا للتأمين المساهمة المحدودة**  
**الميزانية العمومية كما هي في ٢٠٠٩/٣/٣١**

٢٠٠٨/١٢/٣١	٢٠٠٩/٠٣/٣١	<u>الموجودات</u>
(دينار أردني)	(دينار أردني)	
٨,٨٦٨,٥٩٣	٨,٢٨١,٩٢٧	ودائع لدى البنوك
١,٢٥٦,٦٤٢	١,١٣٧,١٢٩	موجودات مالية متوفرة للبيع
٧٥,٠٠٠	٧٥,٠٠٠	موجودات مالية محفظ بها ل تاريخ الاستحقاق
<b>١٠٠,٢٠٠,٢٣٥</b>	<b>٩,٤٩٤,٠٥٦</b>	<b>مجموع الاستثمارات</b>
٤٣٦,٨١٦	٤٤٢,٠٧٠	نقد في الصندوق ولدى البنوك
١٨٦,٨٥١	٢٠٩,٦١٠	أوراق القبض وشيكات برسم التحصيل
١,٥٤٢,٣١٥	٢,٠١٦,٨٣٣	مدينون-صافي
٢٠٠,٤٥٨	١٨٣,٩٦٠	ذمم معدي التأمين - مدينة
٥٥٩,٨٦٥	٨١٥,٨٥٦	موجودات ثابتة - صافي
٧,٧٩٠	٥,١٤٧	موجودات غير ملموسة - صافي
<b>٥٦,٧٩١</b>	<b>٥٦,٨٦٨</b>	<b>موجودات أخرى</b>
<b>١٣,١٩١,١٢١</b>	<b>١٣,٠٢٤,٤٠١</b>	<b>مجموع الموجودات</b>

**المطلوبات وحقوق المساهمين**

<u>المطلوبات</u>	
٦٥٢,٦٧٦	٧١١,١٥٠
١,٣٨٧,٨٢٢	١,١٩٨,٢٦٨
١,٣٩٠	١,٢٧٩
<b>٢٠٠٤١,٨٨٨</b>	<b>١,٩١٠,٦٩٧</b>
٥٤٤,٨٦٧	٤٨٣,٨٥٩
٥٣٢,٨٤٦	٤٤٤,٠٨٨
١٣٣,٦٨١	١١٥,٠٨٢
١٤٨,٤٠٦	٠
٨٧٤,٨٦٢	٩٤١,٨٨٢
<b>٤,٢٧٦,٥٥٠</b>	<b>٣,٨٩٥,٦٠٨</b>
دائنون	
ذمم معدي التأمين الدائنة	
مخصصات مختلفة	
مخصص ضريبة الدخل	
مطلوبات أخرى	
مجموع المطلوبات	
المطلوبات وحقوق المساهمين	

**حقوق المساهمين**

٨,٠٠٠,٠٠٠	٨,٠٠٠,٠٠٠	رأس المال المصرح به والمدفوع
٩٠٣,٠٥١	٩٠٣,٠٥١	احتياطي اجباري
١٥,٩٤٨	١٥,٩٤٨	احتياطي اختياري
(٢٤٦,٣٨٤)	(٣٦٥,٨٩٧)	التغير المتراكم في القيمة العادلة
٢٤١,٩٥٦	٢٤١,٩٥٦	الإرباح المدورة
٠	٣٣٣,٧٣٤	صافي ربح الفترة
<b>٨,٩١٤,٥٧١</b>	<b>٩,١٢٨,٧٩٣</b>	<b>مجموع حقوق المساهمين</b>
١٣,١٩١,١٢١	١٣,٦٣٤,٤٤٦	مجموع المطلوبات وحقوق الملكية
شركة دلتا للتأمين المساهمة المحدودة	محلية تسجيلها	محلية تأمينها (الشرق الأوسط)
		محاسبون فنيون
		عمان - الأردن

**شركة دلتا للتأمين المساهمة المحدودة**

**قائمة الدخل عن الفترة المنتهية في ٢٠٠٩/٣/٣١**

<b>البيان</b>	<b>الإيرادات</b>	
٢٠٠٨/٠٣/٣١	٢٠٠٩/٠٣/٣١	
(دينار أردني)	(دينار أردني)	
٨٥٢,٤٦٩	١٠٩١,٥٧٦	إجمالي الأقساط المكتتبة - التأمينات العامة
١,٦٥٩	٣,٦١٦	إجمالي الأقساط المكتتبة - الحياة
٤٢٥,٦٢٣	٥٩٤,١٥٩	يطرح : حصة معيدي التأمين - التأمينات العامة
١,٢٦٥	٢,٦٣٥	يطرح : حصة معيدي التأمين - الحياة
٤٢٧,٢٤٠	٤٩٨,٣٩٩	صافي الأقساط المكتتبة
٢٤,١١٩-	٥٨,٤٧٥-	صافي التغير في مخصص الأقساط غير المكتتبة
٣٤٤	١١١	صافي التغير في المخصص الحسابي
٤٠٣,٤٦٥	٤٤٠,٠٣٤	صافي إيرادات الأقساط المتبقية
١١٩,٤١٣	١١٨,٦٤٥	إيرادات العمولات
٤٦,٨٤٥	٥٤,٧٣٩	رسوم اصدار بوالص تأمين
٨٥,٨٨٦	١٣٧,٦٦٤	فوائد دائنة
١٨٨,٥٨٩	٠	صافي أرباح (خسائر) الموجودات المالية والاستثمارات
٦٤,٩٦٥	٤٢,١٦٩	إيرادات أخرى
٩٠٩,١٦٣	٧٩٣,٢٥٢	مجموع الإيرادات
		<b>التعويضات والخسائر والمصاريف</b>
٤٩٩,٣٩٦	٩٢٩,١٨٢	التعويضات المدفوعة
٥٩,١٧١	١٥٨,٤٦٩	يطرح : مستردات
١٥٩,٨٦٦	٤٠٧,٨٢٣	يطرح : حصة معيدي التأمين
٢٨٠,٣٥٩	٣٦٢,٨٩٠	صافي التعويضات المدفوعة
٥٥,٢٤١-	١٨٩,٥٥٥-	صافي التغير في مخصص الادعاءات
١٥٣,٧٥١	١٥٤,٧٩٩	مصاريف إدارية وعمومية موزعة
٣٠,٦٥٠	٣٠,٨٠٠	أقساط فائض الخسارة
٤٢,٧٤٤	٥٠,٩٨٦	تكليف اقتناء بوالص
٣,٨٦٧	٤,٨٤١	مصاريف أخرى خاصة بالإكتتابات
٤٥٦,١٣١	٤١٤,٧٦١	صافي عبء التعويضات
٢٨,٣٠٧	٢٥,٠٤٣	نفقات الموظفين غير الموزعة
٨,٢٨٠	٦,٤٣٢	استهلاكات واطفاءات
٩,٧٥٥	١٢,٢٨٢	مصاريف إدارية وعمومية غير موزعة
٤٦,٣٤٣	٤٤,٧٥٦	إجمالي المصروفات
٤٠٦,٦٨٩	٢٢٣,٧٣٤	الربح (الخسارة) قبل الضرائب و الرسوم
٦,٣٠٠,٠٠٠	٨,٠٠٠,٠٠٠	حصة السهم من ربح (خسارة) السنة
٠,٠٦٥	٠,٠٤٢	أساسي

  
**شركة دلتا للتأمين المساهمة المحدودة**  
**Delta Insurance Co.ltd.**

**ريلوت آند ترستز (لتر) (الاردن)**  
 مطابيق المسجلات  
 شئون مالية آندر توش (الاردن)  
 محاسبون ماليون  
 تكتسيشانز - ٥٩١ - ٦٦٧







شركة دلتا للتأمين

بيان الموجودات و المطلوبات لأعمال التأمين على الحياة كما في ٢٠٠٩/٣/٣١

<u>٢٠٠٨/١٢/٣١</u>	<u>٢٠٠٩/٠٣/٣١</u>	<u>الموجودات</u>
(دينار أردني)	(دينار أردني)	
٢٣,٦٠٢	٢٤,٥٧٢	ودائع لدى البنوك
٢٣,٦٠٢	٢٤,٥٧٢	مجموع الاستثمارات
١٠٠	٢٢١	نقد في الصندوق وأرصدة لدى البنوك
	١٠٠١٥	أوراق القبض وشيكات برسم التحصيل
٢,١٧٦	٢,٤٥٦	ذمم مدينة
٧٦	٨٢	موجودات أخرى
<u>٢٥,٩٥٤</u>	<u>٢٨,٣٤٥</u>	<u>مجموع الموجودات</u>
<u>المطلوبات وحقوق المساهمين</u>		
		<u>المطلوبات</u>
٨٣	٨٣	ذمم دائنة
٢٧	٢٠٠٢٨	ذمم معيدي التأمين دائنة
٣	٨	مطلوبات أخرى
.	.	
١,٣٩٠	١,٢٧٩	صافي مخصص الادعاءات تحت التسوية
<u>١,٣٩٠</u>	<u>١,٢٧٩</u>	<u>صافي المخصص الحسابي</u>
<u>١,٥٠٣</u>	<u>٣,٣٩٨</u>	<u>مجموع المخصصات الفنية</u>
<u>حقوق المساهمين</u>		
		<u>جارى المركز</u>
٢١,١٩٤	٢٤,٤٥١	ربح الفترة
٣,٢٥٧	٤٩٦	
<u>٢٤,٤٥١</u>	<u>٢٤,٩٤٧</u>	<u>مجموع حقوق المساهمين</u>
<u>٢٥,٩٥٤</u>	<u>٢٨,٣٤٥</u>	<u>مجموع المطلوبات و حقوق المساهمين</u>

شركة دلتا للتأمين

حساب ايرادات الاكتتاب لأعمال التأمين على الحياة عن الفترة المنتهية في ٢٠٠٩/٣/٣١

<u>البيان</u>	<u>٢٠٠٩/٠٣/٣١</u>	<u>٢٠٠٨/٠٣/٣١</u>
<u>الأقساط المكتتبة</u>		
الأعمال المباشرة	٣,٦١٦	١,٦٥٩
اعادة التأمين الوارد	٠	٠
<u>اجمالي الأقساط</u>	<u>٣,٦١٦</u>	<u>١,٦٥٩</u>
<u>طرح</u>		
أقساط اعادة التأمين المحلية	٠	٠
أقساط اعادة التأمين الخارجية	٢,٦٣٥	١,٢٦٥
<u>صافي الأقساط</u>	<u>٩٨١</u>	<u>٣٩٤</u>
<u>تضاف</u>		
رصيد أول المدة		
المخصص الحسابي	١٠,٤٩٤	٩,٤٤٥٢
يطرح: حصة معيدي التأمين	٩,١٠٤	٧,٦٩٥
<u>صافي المخصص الحسابي</u>	<u>١,٣٩٠</u>	<u>١,٧٥٧</u>
<u>طرح</u>		
رصيد آخر المدة		
المخصص الحسابي	١١,٥٤٩	٩,٠٠٩
يطرح: حصة معيدي التأمين	١٠,٢٧٠	٧,٥٩٦
<u>صافي المخصص الحسابي</u>	<u>١,٢٧٩</u>	<u>١,٤١٣</u>
<u>صافي الاموال المتاحة من الأقساط المكتتبة</u>	<u>١,٠٩٢</u>	<u>٧٣٨</u>

شركة دلتا للتأمين

حساب تكلفة التعويضات لأعمال التأمين على الحياة عن الفترة المنتهية في ٢٠٠٩/٣/٣١

البيان	٢٠٠٩/٠٣/٣١	٢٠٠٨/٠٣/٣١
<u>التعويضات المدفوعة</u>		(دينار أردني)
<u>طرح</u>	.	.
حصة معيدي التأمين المحلي	.	.
حصة معيدي التأمين الخارجي	.	.
<u>صافي التعويضات المدفوعة</u>	.	.
<u>إضافي</u>		
<u>مخصص الادعاءات آخر المدة</u>		
مبلغة	.	.
غير مبلغة	.	.
يطرح : حصة معيدي التأمين	.	.
المستردات	.	.
<u>صافي مخصص الادعاءات آخر المدة</u>	.	.
<u>مبلغة</u>	.	.
غير مبلغة	.	.
<u>طرح</u>		
<u>مخصص الادعاءات أول المدة</u>		
مبلغة	.	.
غير مبلغة	.	.
يطرح : حصة معيدي التأمين	.	.
المستردات	.	.
<u>صافي مخصص الادعاءات أول المدة</u>	.	.
<u>صافي تكاليف التعويضات</u>	.	.

**شركة دلتا للتأمين**

**حساب ارباح الاكتتاب لأعمال التأمين على الحياة عن الفترة المنتهية في ٢٠٠٩/٣/٣١**

البيان	٢٠٠٩/٠٣/٣١	٢٠٠٨/٠٣/٣١	
(دinar أردني)	(دinar أردني)		
صافي الإيرادات المتتحققة من الأقساط المكتتبة	١٠٠٩٢	٧٣٨	
بطرح			
صافي تكاليف التغويضات	٠	٠	
بضاف			
عمولات مقبوضة	٦٣٣	٦٦٨	
رسوم اصدار وثائق التأمين	١٥١	٥٣	
إيرادات الاستثمار العائدة لحسابات الاكتتاب	١٢٠	١٢٨	
مجموع الإيرادات	٩٠٤	٨٤٩	
بطرح			
عمولات مدفوعة	٠	٠	
مصاريف ادارية خاصة بحسابات الاكتتاب	١,٥٠٠	١,٥٠٠	
مجموع المصروفات	١,٥٠٠	١,٥٠٠	
ربح الاكتتاب	٤٩٦	٨٧	

شركة دلة للتأمين

المصاريف الإدارية والعمومية كما في ٢٠٠٩/٣/٣١

نفقات الموظفين

البيان	٢٠٠٩/٠٣/٣١	٢٠٠٨/٠٣/٣١
(دinar أردني)	(دinar أردني)	(دinar أردني)
الرواتب و المكافآت	١٠٤,١٤٨	١٠١,٨١٤
حصة الشركة من الضمان الاجتماعي	٨,٧٥٦	٧,٢٣٤
تأمين صحي للموظفين	٩,١٦٥	٢٦,٢٠٤
سفر و تنقلات	٣,١٤٧	٦,٢٨٥
المجموع	١٢٥,٢١٦	١٤١,٥٣٧
بلغ نفقات الموظفين الموزعة على حسابات الاكتتابات	١٠٠,١٧٣	١١٣,٢٣٠
كما بلغت نفقات الموظفين غير الموزعة على حسابات الاكتتابات	٢٥٠,٠٤٣	٢٨,٣٠٧

مصاريف ادارية و عمومية

البيان	٢٠٠٩/٠٣/٣١	٢٠٠٨/٠٣/٣١
(دinar أردني)	(دinar أردني)	(دinar أردني)
إيجارات	١٣,٨٥٧	٤,٦١٦
قرطاسية ومطبوعات	٣,١١٧	٣,٦٢٠
دعائية و إعلان	٧٩١	٢,١١٢
رسوم بنكية	٤٩٢	١٧
مياه وكهرباء وتدفئة	٨٤٩	٦٣٦
صيانة	٧,٦٦١	٧,١٥٢
بريد و اتصالات	٢,٥٠٢	٢,٧٨٠
ألعاب مهنية و تدقيق حسابات	١٠,٨٥٠	٦,٢٥٠
ضيافة	١,٠٧٤	١,٤٦٣
مصاريف و ألعاب محاما	٨,٠٠٠	٨,٠٠٠
رسوم حكومية و رسوم أخرى	١٢,٥٦٣	٨,١٩٢
رسوم هيئة التامين	٣,٤٩٣	٣,٢٩١
تبرعات	١,١٠٠	٥٨٠
مصاريف أخرى	٥٨	٦٨
المجموع	٦٦,٤٠٨	٤٨,٧٧٧
بلغ المصاريف الإدارية والعمومية الموزعة على حسابات الاكتتابات	٥٣,١٢٦	٣٩,٠٢٢
كما بلغت المصاريف الإدارية غير الموزعة على حسابات الاكتتابات	١٣,٢٨٢	٩,٧٥٥

٠٩/٥٠٠

التاريخ: ٢٠٠٩/٤/٢٩

السادة بورصة عمان المحترمين  
عمان - الأردن

تحية طيبة وبعد ،

إنستادا لتعليمات إفصاح الشركات المصدرة والمعايير المحاسبية ومعايير التدقيق الدولية فقد تم عقد إجتماع الهيئة العامة العادي بتاريخ ٢٠٠٩/٤/٢٨ في تمام الساعة الواحدة في مبنى نقل عبادون وعليه نود إعلامكم أنه تم مناقشة والموافقة على ما يلي :

- ١ الموافقة على تقرير مجلس الادارة و الميزانية العمومية و حساب الارباح و الخسائر للشركة كما في ٢٠٠٨/١٢/٣١ و اقرارهما و الخطة المستقبلية للشركة
- ٢ الموافقة على ابراء ذمة اعضاء مجلس الادارة لعام ٢٠٠٨
- ٣ إنتخاب السادة ديلويت أند توش كمدققي حسابات الشركة لعام ٢٠٠٩ و تقويض مجلس الادارة بتحديد تعابهم.
- ٤ إقرار تعيين السيد جورج نقولا ابو خضر عضوا في مجلس إدارة الشركة.

\* عدد الأوراق المالية المصدرة والمملوكة من قبل أعضاء مجلس الإدارة:

الرقم	اسم العضو	عدد الأسهم كما في ٢٠٠٨/١٢/٣١
١	إيليا قسطندي فرح نقل	١٥٩,٢٧٢
٢	الشركة اللبنانية السويسرية للضمان ويمثلها لوسيان جوزيف لطيف	١,٧٦٣,١٤١
٣	زكي بنى بطرس نورسي	١,٧٧٦,٩٤٤
٤	نبيل يعقوب أليوب رباح	٢٢,٥٦٠
٥	جورج نقولا جورج أبو خضر	٦٩,٢٢٦
٦	أنطوان إيلي عبدالله جمال	٤,٨١٦
٧	شركة الاستثمارات والصناعات المتكاملة ويمثلها غسان إيليا قسطندي نقل	١,١٥٩,٤٢٣
٨	موريس قسطة موسى عكاوي	٢,٨٥٥
٩	نادر ميشيل موسى سنداحة	٢,٨٥٥

أسماء كبار مالكي الأسهم المصدرة والتي تشكل ملكيتهم ما نسبته ٥% فأكثر من أسهم الشركة وعدد الأسهم المملوكة من قبلهم كما في ٢٠٠٨/١٢/٣١ :-

الرقم	اسم المساهم	عدد الأسهم كما في ٢٠٠٨/١٢/٣١	نسبة الملكية %
-١	زكي بنى بطرس نورسي	١,٧٧٦,٩٤٤	٢٢,٠٩
-٢	الشركة اللبنانية السويسرية للضمان	١,٧٦٣,١٤١	٢٢,٠٤
-٣	ميشال ببير فرعون	١,٦١,٨٧٤	١٤,٥٢
-٤	شركة إيليا نقل وأولاده	٩٩٠,٩٨٩	١٢,٣٩
-٥	شركة الاستثمارات والصناعات المتكاملة	١,١٥٩,٤٢٣	١٤,٤٩

وأقبلوا فائق الاحترام ،،،،

هيام هريش

مساعد المدير العام للشؤون المالية والإدارية

نسخة : هيئة الأوراق المالية  
مركز إيداع الأوراق المالية